





Lisa Vogt

大学の英語講師、NHKラジオ「英語ものしり倶楽部」講師、シロクマ写真家など多彩に活躍。新刊「メモで身につく日常英語」を小社より発刊。

EGO → **ECO** (エゴからエコへ)

異文化コミュニケーターで、シロクマ写真家のリサ・ヴォートさんに学ぶ 何気ない毎日の中で『なるほど!』と思わず使いたくなる 環境への優しさを考えながら英語も学べる、エコ・イングリッシュ コラムです。

今回のメッセージ

Do I really need that latest gadget?

最近流行っているモノって、ほんと5に私は必要としているのかしら?

Meaning Point

It's important to distinguish between the things that we WANT from things that we NEED. There are very few things that we absolutely cannot live without. Of course we all need a few "necessary luxuries", but how about thinking about this the next time you're about to buy something?

私たちが「欲しい」ものと「必要とする」ものとを、しっかり区別することはとても大事なこと。私たちが生きていくために、ほんとうになくてはならないものは、ほんのわずかなものだったりする。もちろん「こだわりのぜいたく」が必要なときだってあるけれど。でも、ちょっと立ち止まって、何かを買う前に考えてみてはどうかしら?

English Lesson Point

Do I really need yet another kitchen gizmo? Haven't I managed up until now without it?

もっと便利そうな台所用品がほんとうにもっと必要なのかしら? それがなくても、今までやってこれたのに?

Do I really need to buy this exercise instrument, even if it comes with a free (for a limited time only) workout DVD?

この運動機器を買うことはほんとうに必要なのかしら? もし (今買えば付いてくる) 無料のワークアウトDVDがもらえるとしても。

日本語訳/薄羽美江